

**Chambre
des Représentants**

SESSION 1960-1961.

24 NOVEMBRE 1960.

PROJET DE LOI

d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier.

Titre V. — Pensions de retraite et de survie à charge des services publics.

I. — AMENDEMENT

PRÉSENTÉ PAR M. DENIS.

Art. 113.

Au 2^e alinéa, entre les mots « corps de gendarmerie » et les mots « et jusqu'à ce que » insérer les mots : « et des polices communales ».

M. DENIS.

II. — AMENDEMENT

VOORGESTELD DOOR DE HEER DE SWEEMER.

Art. 113.

Het eerste lid van dit artikel aanvullen met wat volgt :
« Voor de vrouwelijke gepensioneerden geldt de leeftijd van 60 jaar. »

A. DESWEEMER.

Voir :

649 (1959-1960) :

- N° 1 : Projet de loi.
- N° 2 à 8 : Amendements.

**Kamer
der Volksvertegenwoordigers**

ZITTING 1960-1961.

24 NOVEMBER 1960.

WETSONTWERP

voor economische expansie, sociale vooruitgang en financieel herstel.

Titel V. — De rust- en overlevingspensioenen ten laste van de openbare diensten.

I. — AMENDEMENT

VOORGESTELD DOOR DE HEER DENIS.

Art. 113.

In het 2^e lid, tussen de woorden « Rijkswachtkorps » en « totdat hierin op », de woorden : « en van de gemeentelijke politiediensten » invoegen.

II. — AMENDEMENT

PRÉSENTÉ PAR M. DE SWEEMER.

Art. 113.

Compléter le premier alinéa de cet article par ce qui suit :
« L'âge est de 60 ans s'il s'agit de femmes pensionnées. »

Zie :

649 (1959-1960) :

- N° 1 : Wetsontwerp.
- N° 2 tot 8 : Amendementen.

III. — AMENDEMENTS
PRÉSENTÉS PAR M. PIRON.

Art. 114.

1) Au deuxième alinéa supprimer les deux dernières phrases.

2) Supprimer le troisième alinéa.

JUSTIFICATION.

Le régime des pensions de retraite et de survie doit sans doute être aménagé en tenant compte de la situation démographique du pays.

Cet aménagement ne peut cependant faire abstraction brutalement des espérances légitimes des fonctionnaires et agents des services publics en activité.

Cet aménagement peut d'autant moins en faire abstraction lorsque les mesures prévues entraînent un trouble immédiat dans l'administration des villes et communes, dont beaucoup de fonctionnaires dirigeants demandent ou s'appretent à demander leur mise à la pension pour ne pas subir, par l'effet de la loi projetée, des sacrifices injustes.

Cet aménagement enfin ne tient pas compte des répercussions plus graves encore parce que plus générales dans le domaine de l'enseignement ou des directeurs d'école, des instituteurs et institutrices demandent également leur mise à la pension.

Dans un cas les villes et communes seront obligées de payer en même temps, et pendant de longues années une pension élevée et un traitement, dans d'autres cas la pénurie des enseignants sera aggravée.

Ces raisons d'ordre général tout autant que d'équité justifient une limitation de la portée de la loi projetée.

Faute de trouver un moyen plus juste le présent amendement reprend la solution retenue dans certains cas par le projet, à savoir la limitation d'application aux fonctionnaires qui ne totalisent pas, au moment de la mise en vigueur de la loi, un minimum de dix ans de services réels, en supprimant la réduction prévue.

III. — AMENDEMENTEN
VOORGESTELD DOOR DE HEER PIRON.

Art. 114.

1) In lid 2 de laatste twee volzinnen weglaten.

2) Lid 3 weglaten.

VERANTWOORDING.

De regeling inzake ouderdoms- en overlevingspensioenen moet ongetwijfeld worden aangepast met inachtneming van de demografische situatie van het land.

Bij deze aanpassing mag men echter niet brutaal ingaan tegen de gewettigde verwachtingen van de in dienst zijnde functionarissen der openbare diensten.

A fortiori mag men dit niet doen wanneer de in uitzicht gestelde maatregelen al dadelijk beroering verwekken in de administraties van steden en gemeenten, waar vele leidende ambtenaren hun oppensioenstellung vragen, of op het punt staan ze te vragen, omdat zij vrezen dat deze wet van hen onbillijke offers zal eisen.

Deze aanpassing houdt verder geen rekening met de nog ernstiger, want algemener, terugslag op het gebied van het onderwijs, waar schooldirecteurs, onderwijsers en onderwijszenders eveneens om hun oppensioenstellung verzoeken.

In het ene geval zullen de steden en gemeenten verplicht zijn ter zelfde tijd, en zulks gedurende vele jaren, een hoog pensioen en een wedde uit te keren; in het andere geval zal het tekort aan leerkrachten nog scherper vormen aannemen.

Om die algemene redenen, en om billijkheidsredenen, is het verantwoord de strekking van de ontworpen wet te beperken.

Bij gebrek aan beter nemen wij in dit amendement onze toevlucht tot de oplossing die in sommige gevallen door het ontwerp zelf wordt voorgesteld, te weten de beperking van de toepassing ervan tot de ambtenaren die bij de inwerkingtreding van de wet niet ten minste tien jaar werkelijke dienst tellen, en de weglatting van de in uitzicht gestelde vermindering.

M. PIRON.

IV. — AMENDEMENT VOORGESTELD
DOOR DE HEER VAN HOORICK.

Art. 116.

Het § 2, eerste lid, wijzigen als volgt :

« De overlevingspensioenen worden eenvormig voor al de in artikel 111 beoogde categorieën van personen, behalve de leden van lagere rang van het leger en de rijkswacht, berekend naar rato van : »

IV. — AMENDEMENT PRÉSENTE
PAR M. VAN HOORICK.

Art. 116.

Modifier le premier alinéa du § 2 comme suit :

« Les pensions de survie se calculent uniformément pour toutes les catégories de personnes visées à l'article 111, à l'exception des membres de rang subalterne de l'armée et de la gendarmerie, à raison de : »

A. VAN HOORICK,
E. VANTHILT.